



EUROPSKA  
KOMISIJA

Bruxelles, 12.5.2020.  
COM(2020) 193 final

2020/0077 (NLE)

Prijedlog

### ODLUKE VIJEĆA

**o stajalištu koje u ime Europske unije treba zauzeti Odbor za SGP osnovan na temelju prijelaznog Sporazuma o gospodarskom partnerstvu između Côte d'Ivoirea, s jedne strane, i Europske zajednice i njezinih država članica, s druge strane u vezi s donošenjem popisa arbitara**

HR

HR

## **OBRAZLOŽENJE**

### **1. PREDMET PRIJEDLOGA**

Ovaj se prijedlog odnosi na odluku kojom se utvrđuje stajalište koje u ime Europske unije („Unija”) treba zauzeti Odbor za SGP osnovan na temelju prijelaznog Sporazuma o gospodarskom partnerstvu između Côte d’Ivoirea, s jedne strane, i Europske zajednice i njezinih država članica, s druge strane (u nastavku „Sporazum”)<sup>1</sup> u vezi s predviđenim donošenjem popisa osoba koje žele i mogu obavljati funkciju arbitra.

### **2. KONTEKST PRIJEDLOGA**

#### **2.1. Prijelazni Sporazum o gospodarskom partnerstvu između EU-a i Côte d’Ivoirea**

Cilj je Sporazuma uspostava početnog okvira za sporazum o gospodarskom partnerstvu u skladu sa Sporazumom iz Cotonoua. Sporazum se privremeno primjenjuje od 3. rujna 2016.

#### **2.2. Odbor za SGP**

Odbor za SGP zajedničko je institucijsko tijelo Sporazuma. Člankom 73. Sporazuma utvrđeno je da je Odbor za SGP odgovoran za upravljanje svim područjima obuhvaćenima Sporazumom i izvršavanje svih zadataka navedenih u Sporazumu. Odbor za SGP donosi svoje odluke konsenzusom. Djelovanje Odbora za SGP utvrđeno je njegovim poslovnikom<sup>2</sup>.

#### **2.3. Predviđeni akt Odbora za SGP**

Odbor za SGP na svojem četvrtom sastanku od [datum] treba donijeti odluku o donošenju popisa arbitara („predviđeni akt”) u skladu s člankom 64. Sporazuma.

U članku 64. stavku 1. Sporazuma navodi se da „Odbor za SGP sastavlja popis od 15 osoba koje žele i mogu obavljati funkciju arbitra.”

Svrha je predviđenog akta sastaviti popis od petnaest osoba koje bi mogle obavljati funkciju arbitra u postupku za rješavanje sporova u skladu s glavom V. Sporazuma. Donošenje tog popisa nužan je element za dovršetak operativnog okvira za odredbe Sporazuma koje se odnose na izbjegavanje i rješavanje sporova.

### **3. STAJALIŠTE KOJE TREBA ZAUZETI U IME UNIJE**

Ovim se prijedlogom Odluke Vijeća utvrđuje stajalište koje u ime Unije treba zauzeti Odbor za SGP osnovan na temelju prijelaznog Sporazuma o gospodarskom partnerstvu između Côte d’Ivoirea, s jedne strane, i Europske zajednice i njezinih država članica, s druge strane, u vezi sa sastavljanjem popisa osoba koje žele i mogu obavljati funkciju arbitra u skladu s člankom 64. Sporazuma.

Stranke Sporazuma sporazumjеле су se o ovom nacrtu odluke, parafirale su ga na četvrtom sastanku Odbora za SGP održanom 27. i 28. studenoga 2019. te bi ga, u skladu s postupcima donošenja odluka Europske unije, trebale donijeti na sljedećem sastanku Odbora za SGP, koji bi se trebao održati krajem 2020.

---

<sup>1</sup> SL L 59, 3.3.2009., str. 2.

<sup>2</sup> SL L 194, 31.7.2018., str. 158.

Ova je Odluka nužna za primjenu odredbi Sporazuma iz glave V. o izbjegavanju i rješavanju sporova, a time i za osiguravanje nesmetane provedbe Sporazuma.

#### **4. POSTUPOVNA PRAVNA OSNOVA**

##### **4.1. Postupovna pravna osnova**

###### *4.1.1. Načela*

Člankom 218. stavkom 9. Ugovora o funkcioniranju Europske unije (UFEU) predviđeno je donošenje odluka kojima se utvrđuju „stajališta koja u ime Unije treba donijeti tijelo osnovano na temelju sporazuma kada je to tijelo pozvano donositi akte koji proizvode pravne učinke, uz iznimku akata kojima se dopunjuje ili mijenja institucionalni okvir sporazuma”.

Pojam „akti koji proizvode pravne učinke” obuhvaća akte koji proizvode pravne učinke na temelju pravila međunarodnog prava kojima se uređuje predmetno tijelo. Obuhvaća i instrumente koji nemaju obvezujući učinak na temelju međunarodnog prava, ali „presudno utječu na sadržaj propisa koje donese zakonodavac Unije”<sup>3</sup>.

###### *4.1.2. Primjena na ovaj predmet*

Odbor za SGP tijelo je osnovano na temelju sporazuma, odnosno prijelaznog Sporazuma o gospodarskom partnerstvu između Côte d’Ivoirea, s jedne strane, i Europske zajednice i njezinih država članica, s druge strane.

Akt koji Odbor za SGP treba donijeti akt je koji proizvodi pravne učinke. Predviđeni akt bit će obvezujući na temelju međunarodnog prava u skladu s člankom 64. Sporazuma.

Predviđenim aktom ne dopunjuje se i ne mijenja institucijski okvir Sporazuma.

Stoga je postupovna pravna osnova za predloženu odluku članak 218. stavak 9. UFEU-a.

##### **4.2. Materijalnopravna osnova**

###### *4.2.1. Načela*

Materijalnopravna osnova za odluku na temelju članka 218. stavka 9. UFEU-a prije svega ovisi o cilju i sadržaju predviđenog akta u pogledu kojeg je zauzeto stajalište u ime Unije. Ako predviđeni akt ima dva cilja ili elementa te ako se može utvrditi da je jedan od ta dva cilja ili elementa glavni, a drugi samo sporedan, odluka na temelju članka 218. stavka 9. UFEU-a mora se temeljiti na samo jednoj materijalnopravnoj osnovi, to jest onoj koju zahtijeva glavni ili prevladavajući cilj ili element.

###### *4.2.2. Primjena na ovaj predmet*

Budući da se arbitražni postupak u biti primjenjuje na sektor trgovine, glavni cilj i sadržaj predviđenog akta odnosi se na zajedničku trgovinsku politiku. Stoga je materijalnopravna osnova predložene odluke članak 207. UFEU-a.

##### **4.3. Zaključak**

Pravna osnova predložene odluke trebao bi biti članak 207. stavak 4. prvi podstavak UFEU-a u vezi s člankom 218. stavkom 9. UFEU-a.

---

<sup>3</sup> Presuda Suda Europske unije od 7. listopada 2014., Njemačka protiv Vijeća, C-399/12, ECLI, EU, C 2014, 2258, točke od 61. do 64.

## **5. OBJAVLJIVANJE PREDVIĐENOOG AKTA**

Budući da će se odlukom Odbora za SGP izmijeniti Sporazum, primjерено je objaviti je u *Službenom listu Europske unije* nakon donošenja.

Prijedlog

**ODLUKE VIJEĆA**

**o stajalištu koje u ime Europske unije treba zauzeti Odbor za SGP osnovan na temelju prijelaznog Sporazuma o gospodarskom partnerstvu između Côte d'Ivoirea, s jedne strane, i Europske zajednice i njezinih država članica, s druge strane u vezi s donošenjem popisa arbitara**

VIJEĆE EUROPSKE UNIJE,

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije („UFEU”), a posebno njegov članka 207. stavak 4. prvi podstavak, u vezi s člankom 218. stavkom 9.,

uzimajući u obzir prijelazni Sporazum o gospodarskom partnerstvu između Côte d'Ivoirea, s jedne strane, i Europske zajednice i njezinih država članica, s druge strane („Sporazum”)<sup>4</sup>,

uzimajući u obzir prijedlog Europske komisije,

budući da:

- (1) Europska unija („Unija”) je Odlukom 2009/156/EZ<sup>5</sup> sklopila Sporazum koji se privremeno primjenjuje od 3. rujna 2016.
- (2) Na temelju članka 64. stavka 1. Sporazuma, Odbor za SGP sastavlja popis osoba koje žele i mogu obavljati funkciju arbitra.
- (3) Odbor za SGP treba na svojem godišnjem sastanku od [datum] donijeti odluku o sastavljanju popisa osoba koje žele i mogu obavljati funkciju arbitra u skladu s člankom 64. stavkom 1. Sporazuma.
- (4) Primjereno je utvrditi stajalište koje u ime Unije treba zauzeti Odbor za SGP jer će predviđena odluka biti obvezujuća za Uniju,

DONIJELO JE OVU ODLUKU:

*Članak 1.*

Stajalište koje Odbor za SGP treba u ime Unije zauzeti temelji se na nacrtu Odluke Odbora za SGP u pogledu popisa osoba koje žele i mogu obavljati funkciju arbitara, priloženom ovoj Odluci.

<sup>4</sup>

SL L 59, 3.3.2009., str. 3.

<sup>5</sup>

SL L 59, 3.3.2009., str. 1.

*Članak 2.*

Ova je Odluka upućena Komisiji.

Sastavljeno u Bruxellesu,

*Za Vijeće  
Predsjednik*